

**Precios de Suscripción.**

En Figueras, trimestre. . . . 1'50 ptas.  
En el resto de España. . . . 2'00 »  
Extranjero y Ultramar, sem. 5'00 »  
Números sueltos . . . . . 0'15 »  
Números atrasados . . . . . 0'20 »

Los pagos por anticipado.

SE PUBLICA LOS DOMINGOS.

# EL ORDEN

periódico independiente, de avisos y noticias

DIRECTOR-PROPIETARIO: D. JUAN DE MASDEVALL.

Redacción y Administración:  
Calle de La Junquera, 14, 1.º

ANUNCIOS Y COMUNICADOS  
Á PRECIOS CONVENCIONALES

No se devuelven los originales.

La Correspondencia se dirigirá al DIRECTOR

Año V.

Figueras, Domingo 14 de Julio de 1895.

Núm. 261.



## DOÑA LUISA MASSOT Y SOLER

FALLECIÓ EL DIA 10 DEL CORRIENTE  
HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS  
Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA

—(E. P. D.)—

Su desconsolado viudo **D. Juan de Masdevall**, Director-propietario de este periódico, hijos **D. Luís** y **D. Julio Gil** y **Massot** é hijas políticas, nietos, hermana, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás allegados, (presentes y ausentes) y la Redacción de **EL ORDEN**, al participar á sus amigos y conocidos tan sentida como irreparable pérdida, les ruegan se sirvan encomendar á Dios el alma de la difunta.

**Confirmáronse desgraciadamente los temores que abrigábamos hace ya muchos días y que dábamos á conocer en nuestro número anterior, con respecto á la gravedad del mal que aquejaba desde mucho tiempo á esta parte á la esposa de nuestro querido director. D.<sup>a</sup> Luisa Massot y Soler falleció á las seis y media de la tarde del día diez de los corrientes, después de haber recibido todos los auxilios espirituales.**

**Grande é irreparable es la pérdida que ha experimentado el Sr. de Masdevall con la muerte de su bondadosa esposa y por ello, no dude, que le acompañamos de todo corazón en su justo dolor. Conocedores, sin embargo, de las cualidades de carácter que distinguen al Sr. de Masdevall, de su instrucción, experiencia y sobre todo de sus religiosos sentimientos, confiamos que sabrá aceptar con resignación tamaña desgracia, no entregándose á un ciego dolor propio tan solo de imaginaciones exaltadas é inteligencias poco maduras.**

**Para que él logre esa relativa tranquilidad y para el eterno descanso del alma de la finada, no dude el señor de Masdevall que sus numerosos amigos le dedicarán un recuerdo en sus oraciones.**

**A las seis de la tarde del día siguiente verificóse el entierro del cadáver de dicha señora que fué muy concurrido.**

R. I. P. A.

### LAS HIJAS DE MARIA

Nuestra muy estimada amiga y colaboradora D.<sup>a</sup> Enriqueta Paler y Trullol se ha visto distinguida con la presidencia de la Asociación de las Hijas de María de esta Ciudad.

La elección no ha podido ser más acertada. Concurren en la agraciada un cúmulo de circunstancias tales y de tal valor las cualidades que la adornan para el atinado desempeño de tan honroso como delicado cargo, que bien pueden las asociadas sentirse orgullosas y satisfechas por su buen acuerdo en la designación de persona tan competente y apreciable.

Bien quisiéramos poner de relieve los talentos y virtudes de la señorita Paler, aún á trueque de incurrir en su desagrado y temerosos de ofender su modestia; mas como temeríamos al mismo tiempo quedar omisos al pretender detallar las bellas dotes que la adornan, que son muchas, por más que cuidé de ocultarlas discretamente bajo esa misma modestia que es su característica, nos limitaremos á consignar una vez más cuán acertadísima han estado las Hijas de María en el nombramiento de su nueva presidenta, á buen seguro inspirado por su excelsa Madre la Reina de los Cielos, complaciéndonos en mandarles los más sinceros plácemes desde las columnas de nuestra modesta publicación.

### POLÍTICA EUROPEA

Madrid 6 de Julio de 1895.

SUMARIO:—*La política y el calor.*—*Las nuevas Cortes.*—*Las Cortes viejas.*—*Cuba y los Estados Unidos.*—*El asunto Mora.*—*Pitarra.*—*Política extranjera.*—*El ahorro.*—*El verano.*

Sr. Director.

Muy señor mío: Hemos llegado á la temperatura del frito, y esto, unido á

los sudores que pasan los que esperan Direcciones y altos puestos, hace que la temperatura sea álgida. Se sentirán más frescos los que se vayan al Norte y los que no sean nombrados, que algunos se quedarán hechos sorbete.

Como la política tiene que encarnar en los hombres, y como además tiene cierta finalidad individual, estas cuestiones preocupan mucho á los partidos y producen gran número de desencantos.

No hay para todos; los agraciados consideran que siéndolo no se les ha hecho favor alguno, porque se les debía de justicia, y los que no lo son, se consideran desairados.

Dentro de la política moderna, las circunstancias son, sin embargo, favorables al gobierno, porque como hay unas elecciones en puerta, las gentes moderan sus ímpetus.

Cuanto se hable de la fecha en que han de hacerse las elecciones generales, es fantasear. No hay nada resuelto.

Allá va mi opinión. Las Cortes no se disolverán hasta Diciembre, la convocatoria se hará para Febrero, y las Cortes se reunirán en Abril para discutir el presupuesto del partido conservador.

Si una contingencia relacionada con la guerra de Cuba, obligase al gobierno á reunir el Parlamento, volverían á reunirse estas Cortes, y si el Parlamento lo exigía, estas Cortes y cualesquiera Cortes cumplirían con su deber de españoles ayudando al gobierno que representa la nación.

Ya saben Vds. que yo no soy político activo y que me ocupé de las menudencias, pero soy justo: las Cortes liberales, la mayoría liberal, no ha estado disciplinada más que para morir, é indudablemente lo ocurrido en éstos últimos cien días de gobierno conservador, constituye un progreso en nuestras costumbres políticas.

La guerra de Cuba entra por necesidad, porque allí ha comenzado el periodo de las lluvias, en uno de relativa paralización, y el supremo esfuerzo, tendrá el país que hacerlo para el mes de Septiembre. Continúa la fábrica de noticias falsas, en la que los americanos son una especialidad y á cuya propaganda contribuyen los periódicos franceses y hasta también los españoles en su deseo de parecer bien informados.

Realmente, el gobierno de los Estados Unidos no es sincero con España, pero de esto á suponer que con el egoísmo clásico de los norteamericanos van éstos á abrir un empréstito para ayudar á los insurrectos, hay grandísima diferencia.

Los Estados Unidos simpatizan con todo lo que les produce dinero, pero lo que es el entusiasmo, está en aquel país á la altura del arte.

Como no pudiéramos temer de los Estados Unidos más que sus sensiblerías, podíamos dormir tranquilos.

La cuestión Mora preocupa á la prensa y á la opinión, y no sería extraño que los Estados Unidos quisieran sacar 1.500.000 duros á cambio de cierta naturalidad.

Esto demuestra una vez más que, como he dicho á Vds., allí todo se compra y todo se vende.

Ha muerto Federico Soler, por otro nombre Serafi Pitarra; era un escritor distinguidísimo, un amigo cariñoso y un corazón muy sano. El insigne autor de «Batalla de Reñás», empezó su vida de una manera muy modesta, elevándose por su trabajo, por su talento y por sus propios méritos á la envidiable altura á que ha llegado. Descanse en paz el que fué en vida mi querido amigo, y cuya pérdida constituye una irremediable para la literatura catalana y para la patria española.

La política extranjera toma nuevos rumbos: las corrientes son de paz y en este caso lo mismo en Francia que en Alemania, tendrán que ir poco á poco reduciendo su presupuesto de guerra, que como he dicho muchas veces, no pueden soportar aquellos países.

Los nuevos tratados franco-suizos han sido ya definitivamente aprobados por las Cámaras, y este hecho tiene verdadera importancia para los intereses españoles, porque demuestra que no es el criterio francés tan cerrado en las cuestiones arancelarias, como antes parecía.

No es esto decir que vayamos á volver

á vender nuestros vinos como los vendíamos antes, pero si empieza el arancel á modificarse, es decir, si se sale del criterio absoluto que hasta ahora ha imperado puede haber alguna esperanza.

Sin embargo de todo, nuestros viticultores deben pensar en que su verdadero porvenir está en abrir los mercados de la América Latina, y en fabricar, y en criar buenos vinos, y, con especialidad vinos finos.

Son más felices los pueblos á medida que más proveen.

La ciencia es prever, y si esto es una verdad considerado en su aspecto general, bajo el punto de vista económico es más exacto toda vía. La vida moderna ha dado á la previsión y al ahorro una fórmula más generosa y más altruista que la del ahorro individual estableciendo el seguro de vida que no solamente pone á cubierto de las contrariedades al que personalmente economiza y guarda, sino que establece el porvenir de los seres queridos. España va entrando en el seguro y buena prueba de ello da el último balance de la Equitativa, que ha hecho en el año 94 más operaciones ella sola que todas las demás sociedades de seguros reunidas.

Pero en punto á previsor el Ayuntamiento de Madrid. Con estos calores apestan las alcantarillas y los urinarios y no piensan en desinfección, cuando ésta es extraordinariamente económica comprando los productos dentro del país, donde tenemos laboratorios tan bien montados y tan surtidos como el de los sucesores de Ulzurum, que envían á provincias cuantos pedidos y detalles se les solicitan.

El Ayuntamiento ha hecho su programa y se propone modificarlo todo y hacernos vivir en el mejor de los mundos.

Yo soy tan modesto que me contento con que barran las calles y desinfecten las alcantarillas.

Fuera de la vida oficial Madrid comienza á sentir la paralización que el verano suele traer consigo, y la mayor parte de la gente que puede y mucha que no puede, abandona la Corte, los que se quedan con el conque de que otros se han ido no hacen nada, y muchos no salen de su casa y dicen que se han ido á baños!

Bien quisiera dar á Vds. muchas noticias más, pero no las hay y por eso no es más largo su afmo. s. s. q. b. s. m.

GARCI-FERNÁNDEZ.

### FEDERICO SOLER

El eminente poeta, fundador del Teatro Catalán, gloria de las letras españolas, el insigne patricio, el honrado ciudadano, el cariñoso amigo, Federico Soler y Hubert, el popular *Serafi Pitarra*, ha fallecido. No solo Barcelona, no solo Cataluña; la Patria, está de luto.

Digo con orgullo que Federico Soler me honró con su amistad. Tan afable era su trato, tan sencillo á pesar de los méritos que le adornaban, á pesar de la inmensa distancia que existía de él á mí, que jamás agradeceré bastante, honrando su bendita memoria, el honor que me dispensó con su amistad. Bien quisiera yo escribir en su loor una necrología digna del grande hombre; pero me lo impiden, de una parte, mi insuficiencia, y de otra, la confusión de ideas que se agitan en mi cerebro, apenas el alma por la irreparable pérdida que lloramos.

Cuando hace algún tiempo, los amigos y admiradores de Godó obsequiamos al novel escritor con un modesto banquete en el *restaurant* de Francia y le ofrecía una sencilla corona la colonia ampurdanesa de esta capital por el éxito alcanzado con su hermoso drama *Lo cor y l'ánima*, banquete á que asistieron representaciones de las autoridades, de la prensa y de las letras, Soler fué elegido por aclamación presidente de aquella simpática fiesta, distinción que merecía el maestro y que todos á la una reconocíamos. Isolina Godó debe de conservar sin duda como un precioso tesoro un autógrafo de Soler, mensaje con que fué remitido á aquella ilustre dama el ramo de flores que adornó nuestra mesa en aquel fausto día.

En aquella reunión, que nunca olvidaré, inició Soler la idea de la creación del Teatro Municipal catalán, que á pe-

sar de haber sido patrocinada por un querido amigo, el teniente de Alcalde Sr. Trias, en representación del Ayuntamiento, todavía no se ha realizado; y es que en esta tierra todo lo grande tropieza con innumerables obstáculos.

¡Pobre Soler! Aun me parece estar oyendo el eco de su voz en la administración, en el salón de descanso, en las tablas del Teatro Romea, á casa seva, como él le llamaba, siempre cariñoso con todos; aún me parece estarle oyendo contar á coro con el Sr. Ros, el viudo de la inolvidable, incomparable y malograda actriz Francisca Soler, las penalidades sin cuento porque tuvo que pasar la iniciación de la carrera artística y gloriosa del gran poeta. ¿Qué diré yo de Pitarra que no sea de todos conocido?

Después de penosa y larga enfermedad, dejó de existir en este mundo, á la una y media de la tarde del día 4, y su alma ha volado sin duda alguna á vida mejor, en premio á sus virtudes. Infinidad de coronas y flores han adornado su capilla ardiente; toda protesta de amistad y admiración; la mejor corona es la formada por las obras que produjo el portentoso ingenio, corona inmortal de su inmarcesible gloria.

Escribió sus primeros versos, coloborando en varios periódicos, con el pseudónimo de *Serafi Pitarra*, que habrá hecho imperecedero, y también con los de *Jaume Giralt* y *Simón Oller*. En tiempo en que estuvieron en boga *El Trovador*, *La campana de la Almudaina* y *La Venganza Catalana*, escribió Soler las afamadas parodias *Lo Cantador*, *La Esquella de la Torratxa* y *La Venjansa de la Tana*, que desde luego le conquistaron renombre de festivo escritor dramático, que acrecentó después en fama el distinguido autor con *La Butifarra de la Llibertat* y *Las Pildoras de Holloway*, que vieron la luz con ocasión de la guerra de Africa, algunas de cuyas obras se hallan coleccionadas en sus *Singlots poètics* y otras en sus *Gatadas* que antes escribiera para poner en escena la humorística y literaria sociedad que con el título de *la Gata* había fundado. Se tiene noticia de que escribió Soler una hermosa comedia en castellano, *La Cinta Carmesi*, para ser puesta en escena en el antiguo Teatro del Odeón, cuya producción no llegó á imprimirse y ha desaparecido. Ejerciendo su oficio de relojero, escribió Pitarra *L'últim Trenca l'ós* y *Un barret de riallas*, que afirmaron más y más la fama de festivo que tenía ya adquirida.

El taller de relojería en que Soler trabajara, que aún existe, en la calle de Escudillers, frente á la de Gignás, fué en su tiempo punto de reunión de los hombres más eminentes de la literatura, de las artes y de las ciencias que en su seno Cataluña cobijara; muchos de ellos han descendido al sepulcro, dejando imperecedero renombre; pero en aquella habitación se conserva latente el espíritu de aquella pléyade de varones ilustres, tan grandes como Gonzalo Serrallera, Manuel Patxot, Antonio y Carlos Altadill, Guillermo Forteza, Tomás Padró, Salvador Sempere y Miguel, José Lluís Pellicer, José M.<sup>a</sup> Arnau, Conrado Roure, (*Pau Bunyegas*), Roberto Robert, Eduardo y Cayetano Vidal y Valenciano, Francisco Soler y Roviroa, Eduardo Aulés, Manuel Angelón, Alberto Llanas, Víctor Balaguer, Manuel de Lasarte, José Feliu y Codina, Antonio Llaberia, Joaquín M.<sup>a</sup> Bartrina, y tantos y tantos otros que formaron aquella hermosa tertulia en que al calor del entusiasmo desarrollara el genio los gérmenes de vida que después se han exteriorizado en todas las manifestaciones del Arte, de las Letras y de las Ciencias.

Así no es extraño que Federico Soler concibiera obras dramáticas á que dieran personificación actores tan eminentes como Joaquín García Parreño y Leon Fontova, Anita Solá y Francisca Soler, y nuestra admirada Ana Moner. Entre las que dieron más autoridad al gran autor, merecen especial mención *Lo Punt de las donas*, *Lo castell dels tres dragons*, ingeniosa crítica de las costumbres, rancias y hoy ridículas costumbres del feudalismo; *Los Héroeos y las Grandesas*, *Si us plau per forsa* (zarzuéla); *Las Carbassas de Montroig*, *Las joyas de la Rosa* ó *l'incendi d'Hostalrich*, (bellísima) como fundador del Teatro Romea, continuó dotando de preciosidades el tesoro de la literatura dramática catalana, y



entre ellas merecen especial mención, en la imposibilidad de citarlas todas, muestra de la facundia de Soler, que ha producido más de 200 obras literarias, más de 100 obras al Teatro Catalán, *Los Egoístas*, *La Rosa Blanca*, *L' Angel de la Guarda*, los conocidísimos y populares dramas *Lo Ferrer de Tall* y *La Dida*, que todo catalán se sabe de memoria; *Las Francesillas*, *Cura de moro*, *Sota terra*, *Las Euras del Mas*, *Lo dir de la gent*, *Barba Roja*, *Lo Monjo negre*, *Batalla de Reinas*, que alcanzó el premio de la Real Academia, que le fué entregado, por propia mano, por S. M. la Reina Regente en una solemne fiesta al efecto celebrada durante la época de la Exposición Universal que tuvo lugar en esta capital; y últimamente ha escrito *Las Claus de Girona* y las narraciones ó leyendas sagradas, puestas en escena también en el coliseo de la calle del Hospital, *Judas* y *Jesús*.

Como periodista, colaboró Soler en las publicaciones «La Barretina», «La Pubilla», «La Rambla», «Lo noy de la Mare», «Un Tros de paper», «Lo Soment» y «La Campana de Gracia»; en cuyas colecciones se encuentran notables trabajos del ilustre vate; como poeta lírico como escritor castizo y elegante, tiene publicados varios libros de poesías y narraciones, entre las cuales merecen especial mención «Grá y palla» «Cuentos á la vora del foch», «Nits de lluna», «Cuentos del avi», y otros de composiciones premiadas en los «Juegos florales.» De estas composiciones le han concedido honor de eterna memoria «La Cansó dels Aucells» y «Los Companys de Sertori», por las que, á pesar de la enemiga de sus detractores y envidiosos, conquistó el título de «Mestre en Gay Saber.» Como novelista, se distinguió con la publicación de la hermosa obra en castellano «La Batalla de la vida», y como político, aunque no tomó parte activa ni directa en las gestiones de la cosa pública, sustentó el finado ideas liberales, avanzadas. Fué amante esposo, buen padre y excelente amigo.

Con la muerte de Soler, hemos perdido una gloria nacional.

¡Descanse en paz!

JUÁN DE BURGOS.

Barcelona 7 Julio 1895.

**Sección comercial.**

**ESTACIÓN ENOTÉCNICA DE ESPAÑA EN CETTE**

La fisonomía de los mercados franceses para nuestros vinos se ha modificado muy poco de quince días á esta parte. Dependiendo como es natural las futuras demandas de la cosecha pendiente, sin negar la influencia del respetable stock que existe en la actualidad, se comprende que el comercio de vinos guarde prudente reserva, mayormente siendo contradictorias las noticias que á diario se reciben de los departamentos. Todos convienen sin embargo que la próxima recolección no pasará los límites de la media de los diez años últimos y que las dos anteriores cosechas deben considerarse como excepcionales.

De un lado los rigores de la estación poco favorable á las compras y de otro las no apremiantes necesidades de aprovisionarse, á parte la ley sobre bebidas que se está discutiendo en la Cámara de diputados y las inseguridades de la futura vendimia, hacen que la calma domine en todos los mercados y que no se vea mejor expectativa para lo que nos resta de verano.

Por eso continúan sin gran alteración las importantes plazas de París, Burdeos y Cete y que sus mercados coloquen relativamente pequeñas partidas de nuestros vinos. No obstante el hecho de que durante el mes de Mayo último hayamos importado á Francia 50,510 hectólitros de vino más que en igual mes del año anterior, debemos juzgarlo favorablemente; pues hasta hace poco el descenso de nuestra exportación vinícola, si bien lento, no dejaba por eso de ser constante.

Los precios nominales de nuestros vinos en Burdeos son los siguientes: Alicante de 14° de 250 á 282 frs. la tonelada de 905 litros. Los de Aragón de 14° á 270 y de 14° á 15° de 270 á 285 frs.; Riojas de 12° á 13° de 200 á 275 frs.; Valencia de 13° de 225 á 250 frs.; Navarra de 14° á 15 de 250 á 282

frs.; Cervera de 11° á 12° de 200 á 255 frs.; Blancos de Huelva y la Mancha 12 á 13° de 225 á 280 frs.; Cataluña de 11 á 13° de 220 á 240 francos.

En París, cuyas cotizaciones dependen casi siempre de lo que quieren los sindicatos de Bercy y San Bernard, los precios más aproximados son como sigue: blancos de Huelva, la Mancha y Valencia de 11° á 14° de 26 á 32 francos hectólitro; rojos de Aragón y Huesca, de 13° á 14° de 26 á 32 frs.; Riojas 12° á 14° de 23 á 27 frs.; Alicante 14° de 24 á 30 frs.; Valencia de 11° á 14° de 23 á 30 frs.; Cataluña de 11° á 12° de 23 á 26 frs.; Benicarló de 13° de 25 á 29 frs.; Priorato 14° de 28 á 32 frs.; Navarra de 14° de 27 á 31 frs.; mistelas de 14 á 15° con 9 ó 10° licor de 52 á 60 francos hectólitro.

El proyecto de ley sobre bebidas que había pasado casi sin tropiezo hasta el artículo 13 ha sufrido en el 13 un fuerte contratiempo, cuyas consecuencias aseguran no pocos, compromete en absoluto la aprobación definitiva de la ley. La derrota del Gobierno y del ponente de la comisión Mr. Salis sobre punto tan importante como es el monopolio de la rectificación de los alcoholes, ha dado nuevos bríos á los *bouilleurs de cru* y pone en un verdadero aprieto á los grandes destiladores del Norte, cuya industria atraviesa una grave crisis y no deja de perjudicar de paso á los vinicultores del Mediodía.

Como creemos que será esta la última sorpresa que ofrecerá la discusión del citado proyecto, esperamos para más adelante el dar á conocer la ley, si es que se aprueba, y el hacer los comentarios debidos sobre los artículos que más ó menos directamente puedan afectar á nuestro comercio de exportación.

Cette 6 de Julio 1895.—El Director de la Estación, ANTONIO BLAVIA.

**A LA MORT de'n Frederich Soler. (Pitarra.)**

¡Pobre Soler! La mort dura,  
implacable per essencia,  
tallá 'l fil de ra existencia  
omplintnos de desventura.  
¡Qui no recorda ab dolzura  
lo teu vers tan popular,  
fentnos á doll esclatar  
espontáneas rialladas!  
¡Ahir goig, festas, cantadas!  
¡Avuy plorar, sols plorar!

RALIP.

8 Juliol 1895.

**A SOLER. (Pitarra.)**

Ha mort, en pau descañssi, l'home que á tal altura  
va colocal son geni, son cor noble y senser;  
vejada cataluña, plora sa desventura,  
ha mort, qui tan t'aymaba, lo gran Fredich Soler.

Oh musas catalanas, y temple de Talla,  
ploreu de dol vestiuise, ploreu vostre dissort,  
puig que á qui tan debeu y tot vos ho debia,  
en Serafi Pitarra, habeu perdut, ha mort.

Plorem, los que la ditxa tinguérem de tractario,  
al mestre de valua, al company franch y clà;  
y serveixims de balsam, que may podrá olvidario,  
ni España literaria, ni cap bon catalá.

NOY GORI.

Lista de suscripción para costear la obra de restauración del templo parroquial de Figueras.

	Pesetas.
Suma anterior. . . . .	14,725
D. Pedro Gratacos. . . . .	20
» Salvador Pascual. . . . .	20
» El Director de EL ORDEN. . . . .	30
» Mateo Tomás. . . . .	6
» Antonio Viñolas. . . . .	15
» Ramona Merich de Surmany y fm. . . . .	50
» Catalina Jipuló de Jordá. . . . .	40
» Basilio Alegret. . . . .	50
» Tomás Roger y Latrosa. . . . .	600
» Narciso Gay y Heras. . . . .	60
» Joaquín M. Heras y Pont. . . . .	60
» Dolores Ferrer, Viuda de Llorens. . . . .	20
» J. B. B. . . . .	15
» G. M. . . . .	10
» N. F. . . . .	200
<b>Total. . . . .</b>	<b>15,921</b>

(Segue abierta la suscripción en la casa rectoral).

**Sección Oficial.**

**Caja de Ahorros y Monte de Piedad DEL AMPURDAN.**

Han ingresado con la fecha de este día 500 pesetas de 7 imposiciones, siendo 1 el número de nuevos interesados y se han devuelto 1 ptas. ó céntims. á petición de 1 interesado.

Figueras 30 de Junio de 1895.—El Director de tu, DOMINGO DE ALBERT.

Figueras.—Imprenta de Mariano Alegret.

**GABINETE CLÍNICO para el tratamiento de las ENFERMEDADES DE LA PIEL**

por el médico dermatólogo **PELAYO VILANOVA** ex-alumno de los Hospitales de PARIS

BARCELONA, RAMBLA DEL CENTRO, 7, 1.º

Consultas: de 11 á 12, y de 2 á 4.

**PROBADO EL COGNAC HENRI GARNIER & C.º**

**SE NECESITA UN MERITORIO.** En la Administración de este periódico darán razón.

**BAÑOS DE MAR**

Casa amueblada y de excelentes condiciones, para alquilar en Ampurias. Darán razón en la imprenta de este periódico.

**MODAS DE DOLORES COLL** Plaza de la Constitución, 24. FIGUERAS

**ENFERMEDADES DE LA PIEL**

**CLÍNICA DEL DOCTOR TUTAU**

Ex-alumno de los Hospitales de Midí y Saint-Louis, de PARIS.

CONSULTAS DE 9 Á 11 Y DE 2 Á 4.

Rambla de Cataluña, 5 y 7, 1.º — BARCELONA.

**BAÑOS DE NUESTRA SRA. DE LAS MERCEDES**

Salen todos los días para dicho balneario, á las 6 de la mañana y 2 tarde, de casa Rigallet (calle Ancha, núm. 8), un carruaje á cuyo cargo corre el servicio del establecimiento, y que pueden aprovechar los señores bañistas en cualquiera de los citados viajes con sus correspondientes retornos.

**L' UNION**

**COMPANIA FRANCESA DE SEGUROS ONTRA INENDIOS**

FUNDADA EN 1828

**RECONOCIDA EN ESPAÑA POR REAL ORDEN**

Esta Compañía, la primera de las Compañías francesas de seguros contra incendios por la importancia de su cartera asegura además del riesgo del incendio, los daños que puede ocasionar la caída del rayo, explosión del gas de alumbrado, del vapor, de la dinamita y otros explosivos.

<b>CAPITAL SOCIAL. . . . .</b>	<b>10.000,000 francos.</b>
<b>RESERVAS. . . . .</b>	<b>7.635,000 »</b>
<b>PRIMAS A RECIBIR. . . . .</b>	<b>71.660,157 »</b>
<b>Total de garantías. . . . .</b>	<b>89.295,157 »</b>

<b>Capitales asegurados. . . . .</b>	<b>14,729,521,163 »</b>
<b>Siniestros pagados. . . . .</b>	<b>186.000,000 »</b>

Sucursal Española: Barcelona, Paseo de Colón y Calle de la Merced, 20, 22 y 24.

Director: M. GÉS

Director particular en Gerona: D. Rafael Ferraró y Ramis, Calle Subida Santo Domingo, número 3, segundo y escaleras de San Martín, núm. 8.

Agente en Figueras: D. Juan Batlle y Batlle, calle de Gerona, núm. 10.

**RESTAURADOR CAPELL**

con glicerofosfatos de cal y de sosa, ioduro ferrroso é hipofosfitos de quining.

Por su fácil asimilación en el organismo, constituye un precioso medicamento; ejerce una acción enérgica estimulante sobre la nutrición de todos los órganos siendo á la vez un poderoso reconstituyente.

Se emplea con éxito seguro para combatir la **depresión nerviosa**, acorta la convalecencia de todas las enfermedades infecciosas, siendo indispensable siempre que convenga fortalecer el organismo.

Pídanse prospectos. Exijase en cada frasco la firma y rúbrica del autor.

**VINO TÓNICO NUTRITIVO**

iodo-tónico fosfatado, preparado por E. CAPELL.

Este vino á la par que un excelente tónico favorece en alto grado la digestión.

Obra eficazmente siempre que sea necesario fortalecer las constituciones debilitadas por el linfatismo, afecciones del pecho, excesos físicos é intelectuales, etc., etc.

**EMULSION CAPELL**

de aceite de bigado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa.

Es la panacea de los niños y un alimento popular.

Esta emulsión, á mas de reunir todas las buenas cualidades de sus similares, es la más económica.

Precio: 1.50 pesetas frasco.

De venta en la Farmacia de E. CAPELL, sucesor de Galter, Placeta, 7, Figueras.

NOTA. Esmero y economía en el despacho de recetas.

**VENTA** de una tartana y un faetón. Dará razón Don Mariano Puig, calle Nueva, número 56.—FIGUERAS.

# ANUNCIOS

## Sección comercial.

### MERCADO DE FIGUERAS

11 Julio 1895.

Clases.	Precio máx.		Id. mín.
	Plas.	Plas. Litros.	
Trigo . . . . .	13'50	13'00	80
Mezcladizo . . . . .	10'75	10'25	»
Centeno . . . . .	9'75	9'25	»
Cebada . . . . .	6'25	6'00	»
Avena . . . . .	5'75	5'25	»
Maiz . . . . .	13'00	12'50	»
Mijo . . . . .	14'00	13'50	»
Panizo . . . . .	13'25	13'00	»
Habichuelas . . . . .	27'00	26'50	»
Garbanzos . . . . .	28'00	24'00	»
Habas . . . . .	9'50	9'00	»
Habones . . . . .	10'25	10'00	»
Arbejas . . . . .	8'50	8'00	»
Carajirates . . . . .	24'00	23'50	»
Patatas . . . . .	7'00	6'00	c. 3 qq.
Aceite . . . . .	9'00	8'75	mayal.
Alfalfa . . . . .	2'50	2'00	quintal
Paja . . . . .	1'75	1'25	»
Gallinas . . . . .	7'00	5'00	par.
Huevos . . . . .	0'80	0'75	docena

**PARA ENFERMEDADES URINARIAS**  
**SÁNDALO PIZÁ**  
**MIL PESES A.S.**

al que presente Cápulas de San... dalo mejores que las...  
del Dr. Pizá de Barcelona? Y que curen más pronto y...  
calmente todas las ENFERMEDADES URINARIAS. Dices y...  
seis años de éxito; premiado con medalla de oro en la Exposición...  
por las Reales Academias de Medicina y Farmacia de Barcelona y de Madrid...  
corporaciones científicas. Única aprobada y reconocida...  
de Barcelona y de Mallorca. Única que ha obtenido sus sim...  
las prescriben, recetan y recomiendan. Única que ha obtenido...  
las Reales Academias de Medicina y Farmacia de Barcelona y de Madrid...  
no, 6, Barcelona, y en el domicilio de España y América. Se re...  
miten por correo anexo, los... de su valor.



## BANCO VITALICIO DE CATALUÑA

COMPANIA GENERAL DE SEGUROS SOBRE LA VIDA A PRIMAS FIJAS  
Domicilio en Barcelona: Ancha, 64.

CAPITAL DE GARANTIA:  
**10.000,000 DE PESETAS**

Capitales asegurados por la Compañía hasta 31  
de Diciembre 1894 . . . . . Pesetas 93.517,284'28  
Siniestros pagados hasta igual fecha. . . . . » 4.103,914'58

En todas las provincias tiene esta Compañía española Delegaciones y personal para fomentar el seguro sobre la vida que tan útil es á las familias.  
Delegado en la provincia: Sr. D. José Coderch y Bacó, Abogado, Gerona.  
Delegado en este partido: Sr. D. Federico Fina.

## INTERESANTE

á Empleados de ferrocarriles. — Ingenieros. — Fondas. — Misiones religiosas. — Ciclistas. — Obras de beneficencia. — Militares en campaña y mineros.

## LA MEJOR NOVEDAD DEL SIGLO

F. BENDER. — Tres Cruces, n.º 4, duplicado. — TIENDA.

Comida para dos personas, condimentada y preparada, por 20 céntimos. — Caldos instantáneos en tubitos, 25 céntimos. — Surtido de toda clase de legumbres, lentejas, habichuelas, patatas, guisantes, arroz, tapioca, sagú y pastas variadas. — Para cinco personas, 40 céntimos. — Chorizos de guisantes para diez personas, 1,10 pesetas. — Exposición pública en Madrid, en el Salón del *Heraldo*. — Dirigir toda la correspondencia, pidiendo noticias y haciendo encargos, á D. Gastón Massios, calle de las Torres, núm. 7, Madrid.

NOTA. Descuentos. — De todo pedido que exceda de 25 pesetas, se hace un descuento de 10 por 100. — Pasando el encargo de 100 pesetas, se descuentan 15. — Hasta estas cantidades, los productos se remiten directamente desde Madrid. Cuando los pedidos sean de mayor importancia, se remitirán directamente por la fábrica, haciendo los encargos á la casa de Madrid, que fijará, de acuerdo con el comprador, descuento y condiciones.

## VITICULTORES!!!

## CALDO BORDELES CELESTE

Preparación instantánea para combatir el **MILDIU**

RECOMENDADA EFICAZMENTE POR LOS PROFESORES SEÑORES MILLARDET Y GAYON

Su empleo no puede ser mas sencillo, pues basta echar 2 kilos de esta preparación dentro 100 litros de agua, y agitar el líquido durante *un minuto* para obtener un hermoso caldo azul celeste.

No obstruye nunca los pulverizadores.  
No quema los brotes tiernos.  
No desaparece con la lluvia.

## ÚNICO DEPÓSITO

ALMACEN DE HIERRO Y FERRETERIA DE  
**JUAN LLONCH Y POUS,**  
Palau (Placeta) 13. — FIGUERAS.

PULVERIZADORES VERMOREL.  
PIEZAS SUELTAS PARA LOS MISMOS. — REPARACIONES.

## LA CATALANA

Compañía de seguros contra incendios, el rayo, explosiones de gas, de vapor y del PETARDO  
**A PRIMA FIJA**

Domicilio social: Dormitorio San Francisco, 5, principal. — BARCELONA.  
Edificio propiedad de la Compañía.

Capital social: **VEINTE MILLONES**  
Reservas: **SESENTA MILLONES**

Presidente del Consejo de Administración: D. Casimiro Girona, hacendado y comerciante.  
Director Gerente: D. Fernando de Delás, ex-Diputado á Cortes, Abogado y propietario.

30 AÑOS DE EXISTENCIA

Esta Sociedad, autorizada por Real Decreto de 25 Agosto de 1865, es la *única esencialmente española* que tiene su Dirección General en *Cataluña* y en edificio de su propiedad. Su Consejo de Administración lo forman los principales capitalistas y comerciantes catalanes, habiendo repartido á los accionistas, en los tres últimos ejercicios, en concepto de beneficios, un dividendo equivalente al *cuarenta por ciento* del capital desembolsado.

¿Quereis hacer un seguro bien garantido? Asegurad en sociedad del pais y cuyos antecedentes conocais personalmente.

AGENTE GENERAL DEL DISTRITO:

**D. SALVADOR BOSCH Y ROIG,**  
(PÉRITO-PROFESOR MERCANTIL)  
Calle de la Muralla, número 7, principal. — FIGUERAS

## PASCUAL PERUCHO

PROFESOR DENTISTA DE LA REAL CASA Y PATRIMONIO  
Ex-Operador y Jefe de Taller

DE LA CASA DEL DR. PRETER DE PARIS  
Y PREMIADO EN VARIAS EXPOSICIONES  
Calle Nueva, número 18. — FIGUERAS

## GABINETE DE OPERACIONES

Se trata de todas las enfermedades de la boca practicando todas las operaciones que reclama su importante tratamiento usando para ello de los anastésicos locales que carecen por completo de todo peligro; entre dichos anastésicos figuran en primera línea, las corrientes eléctricas por el método de Richason narcotismo voltaico; y el moderno fluido calorífero del Doctor Snape y la anastasia por frio producida por la evaporación del éter, el cual rebaja el dolor de la operación en un 60 por 100.

Empastes y orificaciones de todas clases para obturar los dientes cariados reuniendo á su solidez la imitación completa del color y transparencia del esmalte.

Construcción de dientes y dentaduras artificiales por todos los sistemas más modernos, sin gancho ni ligaduras, á presión del aire, al oro puro, platino y caoutchouc superior, garantizadas por un éxito completo.

## VENTAS COMPRAS Y TRASPASOS

DE

ESTABLECIMIENTOS DE TODAS CLASES  
**FUERA Y DENTRO DE BARCELONA**

CASA FUNDADA EN 1892.

Acreditada por sus grandes transacciones, traspasos y ventas de establecimientos que se han efectuado por conducto de la misma. Muchos son los compradores que están agradecidos á la citada casa por haber adquirido en la misma establecimientos en donde se ganan la vida holgadamente. Solá y única que garantiza la venta de establecimientos en pocos días según sean su clase y valor. Los que desean vender establecimientos de fuera Barcelona pueden dirigirse por carta incluyendo un sello para la contestación y á vuelta de correo, recibirán respuesta á cuantas indicaciones se sirvan hacer. Dirigirse á

**D. NARCISO OLIVET**

Calle de Roig, 15 — 3.º BARCELONA

Director de la casa de encargos, compras y ventas de establecimientos tanto de fuera como de Barcelona.

## GUANOS

ABONOS MINERALES

DE LA

Compañía Agrícola y Salinera de Puente-Piedra

Medallas de oro en las Exposiciones universales de París y de Barcelona. Gran diploma de honor en Londres.

Se remiten gratis cartillas y prospectos.

Precios libres de todo gasto de porte para el labrador hasta toda estación de ferrocarril y puerto.

NO HAY AGRICULTURA POSIBLE SIN ABONAR LAS TIERRAS

ÉXITO GRANDÍSIMO EN TODOS LOS TERRENOS DE ESPAÑA

Dirección:—Preciados, 55, Madrid.